

STEVERJANSKI VESTNIK

Registriran na sodišču v Gorici, dne 7. marca 1960, št. 72

Izdaja S.K.P.D. - Franca B. Sedej iz Steverjana

Izdaje enkrat na mesec

Stevecjan, Trig Svobode, 6

UREDILI: ANKA IN KAZIMIR CERNIC - DA PINTAR - SILVA KLAMUŠEK - ZVONKO SIMČIC - MAJAN TEPIN - JOŽICA SIMČIC
UPRAVNI SVETI: MIRKO HUMAR - BORIS KLANČNIK - EDI MELE (odgovorni urednik)



Stevecjan, oktober 1976

Leto 8 - Stev. 6



OKTOBER 1976.

Tu smo. Mimo je poletni čas, mimo so počitnice in tu je nova številka našega Vestnika.

Postregali smo po avgustovski in septemberski skladi in nakvasili vsega v naslednjih trinajstih straneh.

Tu boste dobili reportažo o veselem izletu na Koroško, besedo o občinskih problemih in še in še.

Pred nami so prazniki: Vsi sveti, dan mrtvih, zahvaljenca, birma in nova kulturna sezona, ki jo je s svojo sejo začelo prosvetno društvo "Franc Sedej", se pravi števecjanska mladina.

Vse to bo Vestnik spremljal in o tem pisal. Vabimo vse, ki niso morda z njim zadovoljni, naj ga spopolnjujejo s svojimi prispevki.

Vse bomo objavili le, da ni žaljivo.

Zimski večeri so tu. Peresa v roke in == veselo na delo!

Obisk deželnega odbornika
v Števerjanu
- - - - -

V petek 24. septembra se je mudil na obisku v Števerjanu deželni odbornik za prevoze Cocianni.

Deželni odbornik je dospel na obisk na povabilo števerjanskega župana Klanjščka in odbornika za šolstvo Terpina.

Najprej si je ogledal novo šolo s celodnevnim poukom, ki je v gradnji. Občinski predstavniki so ga seznanili z finančnimi problemi, ki tarejo občinsko upravo v zvezi z dokončno dograditvijo nove šolske stavbe. Odbornik je občinskim upraviteljem zagotovil, da bo posredoval pri pristojnih deželnih oblasteh, da bo občina dobila še potrebno vsoto denarja, ki ji primankuje, da bo lahko šola služila svojemu namenu. Izrazil je svoje zadovoljstvo tudi glede načrta in lokacije, ki je bila izbrana za novo šolo in dejal, da bo nova šola ena najlepših v naši deželi.

Občinska predstavnika sta nato seznanila odbornika za prevoze še z drugim zelo važnim problemom, ki trenutno bremeni občinsko upravo. To je namreč problem prevozov šolskih otrok v srednjo šolo. Srednješolski otroci se morajo namreč posluževati javnih prevozov, da lahko obiskujejo srednjo šolo v Gorici. To je zelo težavno zlasti za nekatere zaselke v občini, ki niso povezani z javnimi prevoznimi sredstvi. Problem prevozov v mesto občutijo najbolj otroci iz Valerišča, Srednega, predvsem pa iz Jazbin. Ker je v Števerjanu trenutno okrog 35 srednješolskih otrok, ki se vsak dan poslužujejo javnih prevozov v šolo, je občinska uprava sklenila, da bo zaprosila deželno upravo podporo za nabavo šolskega avtobusa. Omenjeno podporo predvideva deželni zakon št. 52 iz dne 6.9.1976.

Odbornik za prevoze Cocianni je obljubil svojo pomoč pri reševanju tako važnega problema za našo skupnost. Če bo v tem uspel bo občinska uprava že letos kupila nov šolski avtobus, ki bo prevažal srednješolsko mladino v mesto in nazaj, to pa brezplačno.

Upamo, da se bo občinskim upraviteljem posrečilo ugodno rešiti tudi ta problem, ki prinaša velike ugodnosti šoloobvezni mladini.

SEJA SEKCIJE SLOVENSKE SKUPNOSTI ZA ŠTEVERJAN.

V sredo 6. oktobra se je sestala na redni seji števerjanska sekcija Slovenske skupnosti Kmečko delavska zveza. Sekcijski tajnik M. Terpin je najprej podal splošno poročilo o delovanju slovenske stranke na pokrajinski in deželni ravni, nakar je tekla beseda o problemih, ki zadevajo upravo števerjanske občine. Župan Stanislav Klanjšček je poročal o obisku deželnega odbornika za prevoze Cociannija, katerega sta sprejela in seznanila z našimi najnujnejšimi problemi župan sam in odbornik za šolstvo Ciril Terpin. Šad tega obiska je bil tudi ta, da je dežela nakazala 12. milijonov lir ki jih je uprava pridružila že dobljenim 5. milijonom s strani države in s tem nabavila nov šolski avtobus, ki bo služil za prevoz dijakov v srednjo enotno šolo v Gorico. Tako je naša uprava prva rešila problem prevozov šoloobveznih otrok, ne da bi se izgubljala v sterilna odobravanja resolucij za javne prevoze, kakor se v tem

izgubljata sovođenjska in dobrdobska občina, ki nista znala samostojno rešiti tega problema slovenskih dijakov, čeprav, denimo za primer sovođenjsko občino, se stalno baha s svojo "naprednostjo", da tako varčuje, da ima edina občinsko bilanco brez izgube. To nezdravo politiko sovođenjske nazadnjaške uprave pa plačujejo seveda slovenski dijaki, posebno tisti z Vrha sv. Mihaela. Števerjanski avtobus bo pobiral vse dijake, saj bo vozil skozi Ščedno in Jazbine, ki so najbolj oddaljeni zaselki.

Hadrijan Korsič in Simon Komjanc sta poročala o nakazilu 13. milijonov lir, ki jih je dodelila Briška goraka skupnost za popravilo stare šolske stavbe v Števerjanu, ki jo je pokvaril zadnji potres. Dela bodo takoj začela, ko bodo opravljene potrebne formalnosti in bo lahko stekel normalen šolski pouk.

Razpravljalo se je še o ureditvi obeh pokopališč, javne razsvetljave ter izgraditvi občinskega sedeža.

Nekateri odborniki so se zavzeli za specifične probleme nekaterih zaselkov, tako J. Simčič za Ščedno in J. Prinčič za Jazbine.

Dotaknili so se problema občinskega vodovoda in župan je poročal o sestanku, ki ga je imel s predsednikom in tehnikom ustanove CAFO, ki upravlja naš vodovod. Ugotovili so, da je vzrok zmanjčovanju vode ta, da nastajajo v briški zemlji stalni usadi, ki potrčajo cevi in so tudi pojavljajo električni tokovi (correnti galvaniche), ki preluknjajo cevi. Delno bodo te nevšečnosti odpravili s tem, da bodo namestili še močnejše črpalke. Treba pa bo dobiti nove fonde za radikalnejšo rešitev.

Odbor je tudi izrazil svoje ogorčenje nad preštevanjem slovenske manjšine na Koroškem.

V plodne debate so posegli^{še} naslednji odborniki: M. Humar, A. Pinter, B. Hladnik,

LOV.

Tudi števerjanska lovska družina, ki jo sestavlja 14 lovcev je letos pričela z lovom. Sicer ni še dovoljeno streljati zajce, zato pa imajo težje življenje ptiči in fazani. Z novembrom bodo prišli na vrsto tudi zajci in dovoljeno število srnjakov, kar je zadnjih nekaj let prava poslastica za naše lovce.

Sedež lovske družine je dvoranica na Križišču in predsednik je še nadalje župan Stanislav Klanjšček.

ZA VESTNIK SO DAROVALI: N.N. Gorica L. 10.000.- Pinter Neni, Gorica L. 2.000.- Komjanc Jožef, Valerišče L. 5.000. Pinter Jožefina, Križišče L. 1.000. Prinčič, Ciril, Jazbine L. 5.000. Ciglič Štefanija, Ščedno L. 1.000. Klanjšček Juština, Klanec L. 1.000. N.N. 2.000.-
VSEM PRAV PRISRČNA ZAHVALA!

SEJA PROSVETNEGA DRUŠTVA "FRANC SEDEJ".

5. oktobra je sklica] sejo odbora predsednik prosvetnega društva "Franc Sedej", Simon Komjanc. To je bila prva seja po poletnih počitnicah in s tem se bo začela letošnja kulturna sezona, ki je nato svela z gostovanjem štandreške dramske skupine. V prisotnosti skoro vseh odbornikov (nad dvajset) se je takoj razvila živahna debata.

Prva točka je bil program mešanega pevskega zbora, ki naj bi se začel pripravljati na nastope za cecilijanko. Svoje mnenje je prikazal tudi dirigent Herman Šrebernič, ki je bil na seji prisoten. Tudi otroški zbor ne bo izostal. Prapravljal ga bo Anka Černic, vaje bodo ob nedeljah ob 9. uri, za prevoze pa bodo skrbeli Ida, ,Robi, Stanko in drugi. Prvi nastop bo imel na Minicecilijanki v Gorici. Če bo dovolj otrok bomo poskrbeli za glasbeno šolo.

Tudi igre ne b. letos društvena dramska skupina opustila. Bila so iznešena raznamenja, ostali pa smo pri treh alternativah: ali pri igri Jurij Kozjak, ali Miklova Zala ali Rokovnjači.

Programiranih je bilo več kulturnih večerov. Začela bosta dr-Drago Štoka in g. Ljubka Šorli.

Obnovili bomo stike s dramsko skupino iz Češnjice v Bohinju in vzpostavili nove stike z nekaterimi dramskimi skupinami iz Slovenije.

Določili smo občornike, ki bodo pripravili Miklavževanje in božičnico ter pustovanje. Na programu so nadalje družabni večeri za mladino v domu in filmske predstave.

Krona letošnje bogato zasnovane sezone bo seveda običajni Festival 77, ki bo prihodnje leto dne 25. in 26. junija.

Dejali smo, da je to bogato zasnovan program in bo zahteval veliko požrtvovalnosti in navora, da bo vse tako izvedeno. Menimo, da ljudi, zlasti mladine v Števerjanu ne manjka, porok je sam odbor društva, ki ga sestavlja nad dvajset mladih ljudi. Trebapa je, da vsi zavijamo rokave in požrtvovalno primemo za delo, se udeležujemo vaj, prireditev in kulturnih večerov, sicer bodo vsi programi le mrzla mrtva črka.

PRAZNIK PRIJATELJSTVA.

V septembru je prosvetno društvo "Franc Sedej" skupno z ansamblom "Mejaši" organiziralo med Borovci v Števerjanu prvi praznik prijateljstva, namen katerega je bil pomagati potresencem ob obeh straneh meje. Čisti dobiček namreč, naj se podeli v te namene.

Smemo reči, da je praznik lepo uspel in bil izveden na dostojni tudi kulturni višini. V soboto in nedeljo je bil na programu ples. V nedeljo popoldne pa je bil kulturni program, ki so ga izvajali ansambel "Igo Radovič", folklorna skupina iz Ločnika in humorist Rado Ferlan iz Škofje Loke. Vsi nastopajoči in sodelujoči so svoje

S O L S K E V E S T I

Rezultati izpitov na raznih goriških šolah, ki jih obiskujejo števerjanski dijaki.

POLETNI ROK

IST. TECNICO "FERMI" - GORICA

Na toj šoli je diplomiral PATTORE, Klavdij, kateremu čestitamo vsi števerjanci zlasti člani društva "Franc Sedej".

JESENSKI ROK

Nišja srednja šola s slov. učnim jezikom - Gorica

1. razred

TERPIN Jožef
PRINČIČ Marjan

2. Razred

HLEDE Pavel
TERPIN Gabrijel
MAREGA Jurij
KOMJANC Gabrijel
MUŽIČ Katerina

Eden dijak je bil zavržen

Slovensko Učiteljske - Gorica

2. Razred

ČERNIC Kazimir

3. Razred

Eden dijak je bil odklonjen

ISTITUTO d'ARTE - GORICA

3. Razred

PINTAR David.

^ ^ ^ ^

Šolsko leto 1976/77 ki je pred kratkim začelo. Lepo število števerjanskih dijakov in dijakinj obiskuje razne šole na Goriškem.

SLOVENSKE ŠOLE:

Osnovna šola - Steverjan	-	48 učencev
" " Gorica		1 učenec
Nišja srednja šola		33 dijakov
Učiteljske		4 dijaki
Gimnazija - Lincej		5 dijakov
Trgovska šola		3 dijakinje
skupno		94 dijakov

Italijanske šole

Osnovna šola	3 učenci
Nišja srednja šola	4 dijaki
Razne višje šole	5 dijakov
skupno	12

106 števerjancev, obiskuje razne šole na Goriškem.

MI IN POTRES

O potresu, ki je nastal pred dobrimi petimi meseci v Furlaniji, se je veliko govorilo. Še bolj pa so se širile graje proti prireditvam za potresence, ki so se vršile v raznih krajih.

Govora je bilo o tem, da bi se moralo potresencem konkretno pomagati, to je, iti med nje in jim pomagati pri raznih delih.

Res so pohvale vredne skupine, ki so se žrtvovale in pomagale ponesrečenim ljudem. Res pa je tudi, da vsakdo ne more pustiti lastne službe ali dela ali pa družine, da bi šel med potresence. Posebno kmetje, poljedelci in razni delavci in obrtniki ne morejo tega storiti, ker je v poletnih mesecih še preveč dela, bodisi na polju, doma, v tovarnah ali v delavnicah. Lepo pa je, če ti ljudje na drugi način pomagajo.

Lahko rečemo, da do potresencev nismo bili brezbrizni, saj smo tudi sami okusili, kaj je potres.

Ne smemo pa zameriti raznim ustanovam ali društvom, če so n.pr. pripravili razne prireditve v korist potresencem. Če samo pomislimo, koliko ljudi je sodelovalo in to brezplačno na takih prireditvah, lahko brez strahu rečemo, da so s tem, čeprav niso šli na potreseno področje, bili tem ljudem zelo blizu.

Tudi v Števerjanu je prosvetno društvo "Franc Sedej" organiziralo tako prireditev. Prireditev se je dobro iztekla. Vsoto denarja, ki smo jo na tej prireditvi prejeli, jo bomo razdelili med šolske otroke potresnih področij obmejnega pasa.

Veliko graj je bilo proti tej prireditvi. Nekateri so bili mnjenja, da bi lahko izbrali kako "drugo pot" namesto n. pr. plesa.

Rada bi vedela, katera naj bi bila ta "druga pot". Zakaj nas nekateri ljudje samo grajajo, če kaj naredimo? Zakaj nam ne priskočijo na pomoč, vsaj z dobro besedo, če je treba in nam ne pokažejo in povejo, kako bi se morali ravnati v takih primerih?

Ne nekaj me muči. Ali so ti ljudje izbrali tisto "drugo pot" in na kateri koli način pripomogli potresencem, ali pa so ostali samo pri praznih besedah?

Anka Černic

OBČNI ZBOR ŠPORTNEGA ZDRUŽENJA
" B R D A "

Stran 7

V nedeljo 5. septembra 1976 se je v župnijskem domu zbralo veliko število mladih števerjancev, ljubiteljev športa. Vršil se je namreč občni zbor športnega združenja "BRDA". Na programu je bila sestava novega odbora.

Najprej je imel uvodno besedo predsednik prejšnjega odbora g. Dušan Skorjanc, kateri je sledilo tajniško poročilo o delovanju s športnega društva v prejšnjih letih. Nato je nekaj starejših udeležencev sestavilo liste. Predložene so bile tri. Prisotni so z volitvami izbrali eno listo, seznam z imenom članov novega odbora. Za predsednika je bil izvoljen Rinaldo Dornik, podpredsedniško vlogo je dobil Marko Skorjanc, drugi člani odbora so še: Pintar David, Feroleto Joško, Terpin Damijan, Gravnar Nives, Klanjšček Cvetka, Terpič Marjanka, Vogrič Klavdij, Maraž Darij, Lango Marino in Srebrnič Pavel.

Kot že več let je glavni program športnega društva septemberski športni teden. Zato so se odborniki podali takoj na delo in pričeli sestavljati in razdeljevati vloge za pripravo športnega tedna, ki se je vršil od 12. do 19. septembra 1976. Radi slabega vremena in potrebe športni teden letos ni uspel tako dobro kot prejšnja leta. Zato je novi odbor, ki je kot lahko razberemo sestavljen iz samo mladih in zato novih idej sklenil, da bo skušal pripraviti prihodnje leto športni teden že v mesecu juliju. Vreme bo bolj toplo in zato bodo vključene še druge športne panoge, le, pod določenimi pogoji. Kot program društva je ustanovitev moške ekipe namiznega tenisa, nekateri pa so tudi že predlagali odbojarske ekipe za moške in ženske.

V Števerjanu pa nimamo telovadnice s katero bi še odbojkarji lahko vadili. Upamo pa, da čez nekaj let bomo le mogli tudi to uresničiti.

M. T.

NASTOP DRAMSKÉ SKUPNINE IZ ŠTANDREŽA IN NAGRAJEVANJE ZMAGOVALCEV
OSMEGA ŠPORTNEGA TEDNA.

V soboto 9. oktobra so v župnijski dvorani v Števerjanu gostovali pridni igralci dramske družine prosvetnega društva "Štandrež" iz Štandreža. Prikazali so Nušičevo komedijo "Sumljiva oseba". Številni števerjanci, ki so napolnili obširno dvorano, so z navdušenjem sledili izvajanju mladih igralcev, ki so dosegli izredno dobro odsko podajanje in so verjetno najboljša dramska amaterska skupina, ki jih imajo sedaj naša društva.

Med odmorom sta predsednik športnega združenja BRDA, Rinaldo Dornik in podpredsednik Marko Škorjanc, podelila nagrade, plakete in pokale zmagovalcem osmega športnega tedna v Števerjanu.

Rezultati 8. športnega tedna, ki se je vršil od 12. do 19. septembra 1976, so naslednji:

NOGOMET:

BRITOF: 7

DOLENJI KONEC: 5

Ekipa BRITOPA, je bila tako sestavljena:

Darij, MARAŽ, Stanko ŠKORJANC, MARKO ŠKORJANC, Dušan ŠKORJANC, Klavdij FATTORE in Pavel SREBRNIČ.

Ekipa DOLENJEGA KONCA, pa tako:

Pavel CERANI, Ivan MUŽIČ, David PINTAR, Damijan TERPIN, Rinaldo DORNIK in Igor

Zadetki:

za Britof: Stanko Škorjanc in Pavel Srebrnič, vsak po dva zadetka, Klavdij Fattore pa 3.

Za dolnji Konec: Rinaldo Dornik, Igor in Ivan Mužič, vsak po eden zadetek medtem, ko je David Pintar imel dva zadetka.

Sodnik: Joško M.

Ob prisotnosti številnega občinstva, sta se ekipi srečali v Formentinijevem parku v nedeljo 12. septembra.

S A H

Rizultati so naslednji:

1. ŠKORJANC Marko
2. SREBRNIČ Martin
3. CERANI Pavel.

NAMIZNI TENIS

Rezultati namiznega tenisa za mlajše so naslednji:

- | | | |
|--------------------|---------|---------------------------------|
| 1. TERPIN Damijan, | 4 točke | 4. in 5. mesto sta zasedla |
| 2. TERPIN Andrej | 3 " | CONZUTTI Franco in TERČIČ Marko |
| 3. TERPIN Simon | 2 točki | |

- | | | |
|--------------------|--------------|--|
| | za odrasle | |
| 1. ŠKORJANC Stanko | z 12 točkami | |
| 2. DORNIK Rinaldo | " 10 " | |
| 3. FATTORE Klavdij | " 10 " | |

Sledijo: Mužič Joško, Škorjanc Marko in Terpin Marjan.

S T R E L J A N J E

V streljanju z zračno puško, beležimo naslednje rezultate:

DEKLETA

- | | |
|-----------------------|---------|
| 1. CERANO Karolina, E | 16 točk |
| 2. GRAVNAR Anica | 15 " |
| 3. KOMJANC Damjana | 12 " |
| 4. SIMČIČ Mirjam | 4 " |

MLAJSI

VOGRČ Ivan 15 točk

2. KOMJANC Jelko

Stran 9

3. SREBRNIČ Martin
ODRASLI

- | | |
|--------------------|---------|
| 1. PATTORE Klavdij | 26 točk |
| 2. KOMJANC Marko | 23 " |
| 3. MUŽIČ Ivan | 23 točk |

Sledijo: DORNIK Silvan - BRAJNIK Marko z 22 točkami,
DORNIK Rinaldo, ČERNIC Marko, PINTAR Aleš in ROSSO Lucijan z
21 točkami.

Ekipe:

- MLAJŠI: 1. LANGO Marino - KOMJANC Jelko z 16 točkami
2. VOGRIČ Ivan - CERANI Pavel z 15 "

ODRASLI

1. PATTORE K., MUŽINA M. PINTAR A. z 67 točkami
2. DORNIK S. DORNIK R. MUŽIČ Ivan z 66 točkami
3. MUŽIČ J. BRAJNIK M. ROSSO L. " 64 "

LAHKA ATLETIKATEK 100 m.

- | | |
|-----------------|-------------|
| 1. TERČIČ Marko | čas 0;15,03 |
| 2. LANGO Marino | " 0;15;07 |
| 3. CERANI Pavel | " 0;18,03 |

TEK 250 m.

- | | |
|-----------------|-------------|
| 1. LANGO Marino | čas 0;34,04 |
| 2. TERČIČ Marko | " 0;43,00 |
| 3. TERPIN Simon | " 0;44,02 |

MET KROGLE

- | | |
|-------------------|----------|
| 1. LANGO Marino | m. 10,90 |
| 2. TERPIN Demijan | " 8,50 |
| 3. TERČIČ Marko | " 8, |

MET DISKA

- | | |
|-----------------|----------|
| 1. LANGO Marino | m. 19,50 |
| 2. TERČIČ Marko | " 14,30 |
| 3. CERANI Pavel | " 14 |

Isti dan, ko je bila na programu lahka atletika, v večernih urah je bila maratona. Tekmovalci so odšli iz Trga svobode, po Gaberskem koncu, po Sovenci, grajski ulici in prihod na Trgu svobode. Lestivica je naslednja:

1. LANGO Florjan
2. LANGO Marino
3. TERČIČ Marko

Sledijo Vogrič Armand in Cerani Pavel.

MINI-NOGOMET

Če športni teden, se je zaključil z mini-nogometom. Pomirili so se ekipe dolenjega konca in britofa.

... so

Ekipe Britofa je bila tako sestavljena:

CERANI Pavel, SREBRNIČ Martin, TERPIN Ljvjo, FORMENTINI Filip
TERČIČ Marko in KONZUTTI Franko.

Ekipe Dolenjega konca pa tako:

TERPIN Simo, TERPIN Andrej, TERPIN Demijan, KLANJSCEK David, KOMJANC Benjamin in KOMJANC Jelko.

Razultat: DOL. KONEC: 6 - BRITOF: 5

Zadetki: za Britof: TERPIN Ljvjo, 3 - KONZUTTI Franko, 2
za Dol.Konec: KOMJANC Jelko, 1 - KLANJSCEK David, 5

PRAZNIK DELA IN UNITA' V ŠTEVERJANU.

Stran 10

Tudi v Števerjanu je Partito comunista italiano organiziral svojo "fešta dell'Unità". Seveda, kot demokrati nimamo kaj proti temu in moramo pohvaliti občinsko upravo, ki je, kot izraz demokracije, zavzela popolnoma demokratično stališče in ni organizatorjem delala nobenih ovir niti pri dodelitvi občinskega prostora, ki ni bil najbolj primeren za take prireditve.

"Fešta" seveda ni bila sama na sebi nič slabega, še več, slišali smo nov ansambel, ki ga sestavljajo tudi nekateri Števerjanci in se tega veselimo, žal pa nam je da so pripadniki Partito comunista italiano (Slovenci) organizirali praznik italijanskega dnevnika tudi v popolnoma slovenski vasi kot je Števerjan in s tem dajo roko vsem tistim težnjam in silam, ki silijo naše ljudi v italijansko okolje in italijansko družbo ter časopise, ki bo morda v bodočnosti usodno za slovensko govorico.

Vse preveč je italijanske miselnosti in pojmovanja ter časopisov med nami, take fešte italijanskega dnevnika (slovensko Delo je igralo podredno vlogo) pa naše slovenske ljudi še bolj zavedejo v mlačnost in italijanstvo. In nenazadnje, kaj bi ne lahko naši slovenski komunisti priredili praznik "Primorskega dnevnika" - slovenskega dnevnika, ki je brez dvoma pravej na levo usmerjen.

KAR

TRGATEV.

Letošnja trgatav je bila obilna in tudi vance bo precej dobro, kakor kaže, zato so naši kmetovalci kar precej zadovoljni.

Saj je res, da mora kmet skozi vse leto trdo delati in potem čakati kaj bo z vremenom in točo in drugimi neprilikami, da končno pospravi svoj sad. Letos pa so naši briški vinogradniki le zadovoljni.

OBČNI ZBOR SLOVENSKE SKUPNOSTI V GORICI.

Občni zbor ali pokrajinski kongres Slovenske skupnosti za Goriško bo v četrtek, 25. novembra v Gorici. Prav je, da se na ta shod pripravimo tudi števerjski člani te edina naše, slovenske stranke, ki je zlasti v zadnjem času pokazala, da lahko edina ubira poti, ki so v korist Slovincem v Italiji. Tisti, ki so se vključili v PCI, PSI ali DC, niso več v stanju braniti naše interese v sklopu svojih strank. Vsled tega bo borala Slovenska skupnost najti pot, da se ji bodo pridružili še tisti Slovenci, ki se taki res čutijo in postavljajo svoje narodno zavest nad politično opredelitvijo. Strank ne bo več, ko bo še slovenska zavest in jezik. Pri tem delu moramo aktivno pomagati tudi števerjanci. Novemberski občni zbor nam zato ponuja lepo priložnost.

IZLET H GOSPE SVETI NA KOROŠKO.

(Organizirala ga je prosvetno društvo "Franc Sedej".).

Poln avtobus izletnikov, povečini mladih, se je v soboto 7. avgusta odpeljal iz Števerjana proti sv. Višarjam. Bili smo veselo razpoloženi in iz naših grl so vsa pot donele slovenske pesmi.

Pozno popoldne smo dospeli na sv. Višarje. Ob sedmih je bila slovenska sv. maša in naši pevci so med njo ubrano peli bogoslužne pesmi. Na koncu maše pa je bila okrog cerkve proce sija s petimi litanijami.

Zakurili smo kres pri križu, se malo sprehodili in, ker je bilo mrzlo, smo se zatekli v prenočišče. Starešini očitvidno to ni bilo po godu. Zbral je trop ovčič, ki so mu vdano sledile in se ob luninem svitu (okoli polnoči) odpravile pod njegovim vodstvom na Lovce.

Naslednje jutro smo se odpeljali na Koroško. Po parurni vožnji smo dospeli v Celovec, k sedežu Mohorjeve družbe, kjer nas je čakal koroški slovenski študent Vakounik, ki nas je poslej vodil po Koroški.

Šli smo h Gospe sveti in sicer najprej v cerkev. Tam smo marsikaj zvedeli o življenju koroških Slovencev in njihovem zatiranju. Ogleдали smo si še vojvodski prestol, kjer si je slovensko ljudstvo samo izbiralo kneze, po lepem starem ljudskem običaju.

Opoldne smo se ustavili v Globasnici v gostišču Juena, kjer nas je že čakalo okusno kosilo. Po obedu smo se še malo ustavili v spodnjih prostorih gostišča, kjer nam je bilo na voljo avtomatično kegljišče. Popoldne smo obiskali par slovenskih vasi. Dalj časa smo se ustavili v Selah, kjer so imeli ravno takrat vaški praznik. Priidružili smo se jim in ob poskočnih vižah zapledali.

Popoldan se je že nagibal k večeru in pred sabo smo imeli še dolgo pot. Morali smo se ločiti in za slovo smo zapeli par narodnih pesmi, kot da bi hoteli slovenskim Koroščem vliti novega poguma v boju za njih narodni obstoj.

J.S.

ZANIMIVO IN VAŽNO.

V SOBOTO 6. NOVEMBRA BO NA POVABILO SLOVENSKEGA
PROSVETNEGA DRUŠTVA "FRANC SEDEJ", GOSTOVAL V
DOMU V ŠTEVERJANU

ORKESTER IZ
ŠEMPETRA PRI GORICI

NA TO IZREDNO PRIREDITEV VAS ŽE SEDAJ OPOZAR-
JAMO IN VAS VABIMO, DA SE JE UDELEŽITE



Na sliki vidimo številni mešani zbor slovenskega prosvetnega društva "FRANC MEDEJ" iz Števerjana na lanskeletnem nastopu na reviji "Primorska poje na Dobrovi" v slovenskih Brdih. Vodi ga dirigent Herman Drebernič, ki je bil, kot prisotno občinstvo, vesel in zadovoljen nad dobrim nastopom.

Tudi letos se zbor pripravlja na nove nastope na Cecilijanki in ostalih revijah. Ker pa je odvisno od pevcev samih, ali bo lahko nastopil in kako bo nastopil, vabimo vse pevce, naj se udeležujejo redno pevskih vaj, ki so vsako sredo v domu v Števerjanu. Dirigent Herman ima brez dvoma izredno mero požrtvovalnosti in dobre volje, ker je že večkrat rešilo zbor iz raznih kriz, pomagati pa mu v tem njegovem boju moramo prav vsi pevoči. Zato žrtvujmo en večer na teden in pojdimo k vajam. Na koncu bomo vsi zadovoljni.

ŠTEVERJANSKA OBČINSKA UPRAVA obvešča, da se bo v tem tednu začelo vpisovanje v posebna sezname vseh tistih oseb, ki bi želele biti brezplačno cepljene proti gripi. Ker je letošnja oblika gripe posebno nevarna za starejše ljudi, se priporoča pravočasno cepljenje.

Nekateri števerjanci so si privoščili letos nekaj zasluženih poletnih počitnic. Nekateri izmed teh so se spomnili tudi na naše društvo "Franc Sedej" s primerno kartico. To je pohvale vredno in se vsem zahvaljujemo v imenu celotnega društva.



Spominsko društvo
F. B. Sedej

na izdelavo

34070 Števerjan Spiso



na obzidu

F. B. Sedej

na obzidu

34070 Števerjan

Spominsko društvo

Republika Slovenija

da pošljete kartico

Števerjan, 1. 10. 1976

Pozdrave

Henry

and

Pozdrave

inayunk

poica

34070
Števerjan
F. B. Sedej

KOPER



Števerjan

poica

Pozdrave

inayunk



drugi F. B. Sedej

na obzidu

34070 Števerjan

poica

Italija

da pošljete kartico

Vam lep in prijeten
pozdrav
Števerjan

Joškotu želimo obilo uspehov na tem polju, zlasti tega, da bi žel s tem primerneга zadoščenja.